

## CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

### BẢN THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT Quý 3 năm 2009

Báo cáo tài chính hợp nhất của Công ty cổ phần bóng đèn Điện Quang cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009 bao gồm Báo cáo tài chính của Công ty cổ phần bóng đèn Điện Quang và các công ty con (gọi chung là Tập đoàn) và lợi ích của Tập đoàn tại các công ty liên kết và các cơ sở kinh doanh đồng kiểm soát.

#### I. ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA TẬP ĐOÀN

1. Công ty mẹ : Công ty cổ phần bóng đèn Điện Quang
- a. Hình thức sở hữu vốn : Công ty cổ phần
- b. Lĩnh vực kinh doanh : Sản xuất - Thương mại - Dịch vụ
- c. Ngành nghề kinh doanh : Sản xuất, mua bán các loại bóng neon, ballast, starte, dây điện, trang thiết bị chiếu sáng: ống thủy tinh và sản phẩm thủy tinh các loại; Mua bán nguyên liệu, vật tư, phụ tùng thiết bị chiếu sáng, thiết bị dân dụng và công nghiệp, hóa chất (trừ hóa chất có tính độc hại nặng); Môi giới thương mại; Tư vấn, xây lắp, bảo trì hệ thống điện trung-hạ thế, hệ thống chiếu sáng công cộng, công nghiệp, dân dụng, hệ thống điện lạnh, phòng cháy chữa cháy và cấp thoát nước, hệ thống điện tự động hóa, hệ thống điện thông tin.
2. Tổng số các công ty con : 05  
Trong đó:  
Số lượng các công ty con được hợp nhất: 05

#### 3. Danh sách các công ty con quan trọng được hợp nhất

Tên công ty	Địa chỉ	Tỷ lệ lợi ích	Quyền biểu quyết
Công ty TNHH thương mại dịch vụ Điện Quang	259 Đường 3/2, phường 10, quận 10, TP. Hồ Chí Minh	51%	51%
Công ty cổ phần phân phối Điện Quang	121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh	51%	51%
Công ty cổ phần đầu tư và thương mại Điện Quang	48 đường 7A, cư xá Bình Thới, phường 8, quận 11, TP. Hồ Chí Minh	51%	51%
Công ty cổ phần đầu tư và xây lắp Điện Quang	121 – 123 – 125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh	51%	51%
Công ty cổ phần kỹ nghệ Điện Quang	121 – 123 – 125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh	51%	51%

## **CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG**

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ**

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất** (tiếp theo)

---

### **II. NĂM TÀI CHÍNH, ĐƠN VỊ TIỀN TỆ SỬ DỤNG TRONG KẾ TOÁN**

#### **1. Năm tài chính**

Năm tài chính của Tập đoàn bắt đầu từ ngày 1 tháng 1 và kết thúc vào ngày 31 tháng 12 hàng năm.

#### **2. Đơn vị tiền tệ sử dụng**

Đơn vị tiền tệ trình bày trên Báo cáo tài chính hợp nhất là Đồng Việt Nam (VND).

### **III. CHUẨN MỰC VÀ CHẾ ĐỘ KẾ TOÁN ÁP DỤNG**

#### **1. Chế độ kế toán áp dụng**

Báo cáo tài chính hợp nhất được lập và trình bày theo Chuẩn mực, Chế độ kế toán doanh nghiệp Việt Nam.

#### **2. Tuyên bố về việc tuân thủ chuẩn mực kế toán và chế độ kế toán**

Ban Tổng Giám đốc đảm bảo đã tuân thủ đầy đủ yêu cầu của các chuẩn mực kế toán và chế độ kế toán doanh nghiệp Việt Nam hiện hành trong việc lập Báo cáo tài chính hợp nhất.

#### **3. Hình thức kế toán áp dụng**

Tập đoàn sử dụng hình thức nhật ký chung.

### **IV. CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN ÁP DỤNG**

#### **1. Cơ sở lập báo cáo tài chính hợp nhất**

Báo cáo tài chính hợp nhất được trình bày theo nguyên tắc giá gốc.

#### **2. Cơ sở hợp nhất**

##### ***Các công ty con***

Các công ty con là đơn vị chịu sự kiểm soát của công ty mẹ. Sự kiểm soát tồn tại khi công ty mẹ có khả năng trực tiếp hay gián tiếp chi phối các chính sách tài chính và hoạt động của công ty con để thu được các lợi ích kinh tế từ các hoạt động này. Khi đánh giá quyền kiểm soát có tính đến quyền biểu quyết tiềm năng hiện đang có hiệu lực hay sẽ được chuyển đổi.

Kết quả hoạt động kinh doanh của công ty con sẽ được đưa vào báo cáo tài chính hợp nhất kể từ ngày mua, là ngày công ty mẹ thực sự nắm quyền kiểm soát công ty con. Kết quả hoạt động kinh doanh của công ty con bị thanh lý được đưa vào Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất cho tới ngày thanh lý.

Chênh lệch giữa chi phí đầu tư và phần sở hữu của Tập đoàn trong giá trị hợp lý của tài sản thuần có thể xác định được của công ty con tại ngày mua được ghi nhận là lợi thế thương mại.

Số dư các tài khoản trên Bảng cân đối kế toán giữa các đơn vị trong cùng Tập đoàn, các giao dịch nội bộ, các khoản lãi nội bộ chưa thực hiện phát sinh từ các giao dịch này được loại trừ khi lập báo cáo tài chính hợp nhất. Các khoản lỗ chưa thực hiện phát sinh từ các giao dịch nội bộ cũng được loại bỏ trừ khi chi phí tạo nên khoản lỗ đó không thể thu hồi được.

## CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất (tiếp theo)**

---

### 3. Tiền và tương đương tiền

Tiền và các khoản tương đương tiền bao gồm tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, tiền đang chuyển và các khoản đầu tư ngắn hạn có thời hạn thu hồi hoặc đáo hạn không quá 3 tháng kể từ ngày mua, dễ dàng chuyển đổi thành một lượng tiền xác định cũng như không có nhiều rủi ro trong việc chuyển đổi.

### 4. Hàng tồn kho

Hàng tồn kho được xác định trên cơ sở giá gốc. Giá gốc hàng tồn kho bao gồm chi phí mua, chi phí chế biến và các chi phí liên quan trực tiếp khác phát sinh để có được hàng tồn kho ở địa điểm và trạng thái hiện tại.

Giá gốc hàng tồn kho được tính theo phương pháp bình quân gia quyền và được hạch toán theo phương pháp kê khai thường xuyên.

Dự phòng giảm giá hàng tồn kho được ghi nhận khi giá gốc lớn hơn giá trị thuần có thể thực hiện được. Giá trị thuần có thể thực hiện được là giá bán ước tính của hàng tồn kho trừ chi phí ước tính để hoàn thành sản phẩm và chi phí ước tính cần thiết cho việc tiêu thụ chúng.

### 5. Các khoản phải thu thương mại và phải thu khác

Các khoản phải thu thương mại và các khoản phải thu khác được ghi nhận theo hóa đơn, chứng từ.

Dự phòng phải thu khó đòi được lập cho từng khoản nợ phải thu khó đòi căn cứ vào tuổi nợ quá hạn của các khoản nợ hoặc dự kiến mức tổn thất có thể xảy ra.

### 6. Tài sản cố định hữu hình

Tài sản cố định được thể hiện theo nguyên giá trừ hao mòn lũy kế. Nguyên giá tài sản cố định bao gồm toàn bộ các chi phí mà Công ty phải bỏ ra để có được tài sản cố định tính đến thời điểm đưa tài sản đó vào trạng thái sẵn sàng sử dụng. Các chi phí phát sinh sau ghi nhận ban đầu chỉ được ghi tăng nguyên giá tài sản cố định nếu các chi phí này chắc chắn làm tăng lợi ích kinh tế trong tương lai do sử dụng tài sản đó. Các chi phí không thỏa mãn điều kiện trên được ghi nhận là chi phí trong kỳ.

Khi tài sản cố định được bán hay thanh lý, nguyên giá và khấu hao lũy kế được xóa sổ và bất kỳ khoản lãi lỗ nào phát sinh do việc thanh lý đều được tính vào thu nhập hay chi phí trong kỳ.

Tài sản cố định được khấu hao theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính. Số năm của các loại tài sản cố định như sau:

<u>Loại tài sản</u>	<u>Số năm</u>
Nhà cửa, vật kiến trúc	06 – 30
Máy móc thiết bị	03 – 08
Phương tiện vận tải, truyền dẫn	06 – 08
Thiết bị, dụng cụ quản lý	03 – 05

### 7. Tài sản cố định vô hình

#### ***Quyền sử dụng đất***

Quyền sử dụng đất là tiền thuê đất Công ty trả một lần cho nhiều năm và được cấp Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất. Quyền sử dụng đất được khấu hao theo thời hạn thuê đất là 45 năm. Riêng quyền sử dụng đất có thời hạn lâu dài thì không trích khấu hao.

#### ***Bản quyền phần mềm vi tính***

## CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất** (tiếp theo)

---

Bản quyền phần mềm vi tính là toàn bộ các chi phí mà Công ty đã chi ra tính đến thời điểm đưa vào sử dụng. Bản quyền phần mềm vi tính được khấu hao trong 3 năm.

### 8. Chi phí đi vay

Chi phí đi vay được vốn hóa khi có liên quan trực tiếp đến việc đầu tư xây dựng hoặc sản xuất tài sản dở dang cần có một thời gian đủ dài (trên 12 tháng) để có thể đưa vào sử dụng theo mục đích định trước hoặc bán. Các chi phí đi vay khác được ghi nhận vào chi phí trong kỳ.

Đối với các khoản vốn vay chung trong đó có sử dụng cho mục đích đầu tư xây dựng hoặc sản xuất tài sản dở dang thì chi phí đi vay vốn hóa được xác định theo tỷ lệ vốn hóa đối với chi phí lũy kế bình quân gia quyền phát sinh cho việc đầu tư xây dựng cơ bản hoặc sản xuất tài sản đó. Tỷ lệ vốn hóa được tính theo tỷ lệ lãi suất bình quân gia quyền của các khoản vay chưa trả trong kỳ, ngoại trừ các khoản vay riêng biệt phục vụ cho mục đích hình thành một tài sản cụ thể.

### 9. Đầu tư tài chính

Các khoản đầu tư vào chứng khoán, công ty con và công ty liên kết được ghi nhận theo giá gốc.

Dự phòng giảm giá chứng khoán được lập cho từng loại chứng khoán được mua bán trên thị trường và có giá thị trường giảm so với giá đang hạch toán trên sổ sách.

Khi thanh lý một khoản đầu tư, phần chênh lệch giữa giá trị thanh lý thuần và giá trị ghi sổ được hạch toán vào thu nhập hoặc chi phí trong kỳ.

### 10. Chi phí trả trước dài hạn

#### *Công cụ, dụng cụ*

Các công cụ, dụng cụ đã đưa vào sử dụng được phân bổ vào chi phí trong năm theo phương pháp đường thẳng với thời gian phân bổ không quá 2 năm.

#### *Chi phí hỗ trợ di dời*

Chi phí hỗ trợ di dời là chi phí hỗ trợ để có được quyền thuê nhà 121 – 123 Hàm Nghi, quận 1, TP. Hồ Chí Minh. Chi phí này được phân bổ vào chi phí trong năm theo phương pháp đường thẳng với thời gian phân bổ là 3 năm.

#### *Chi phí trả trước dài hạn khác*

Chi phí trả trước dài hạn khác bao gồm các chi phí cho dây chuyền sản xuất được phân bổ vào chi phí trong năm theo phương pháp đường thẳng với thời gian phân bổ không quá 2 năm.

### 11. Các khoản phải trả thương mại và phải trả khác

Các khoản phải trả thương mại và các khoản phải trả khác được ghi nhận theo hóa đơn, chứng từ.

### 12. Chi phí phải trả

Chi phí phải trả được ghi nhận dựa trên các ước tính hợp lý về số tiền phải trả cho các hàng hóa, dịch vụ đã sử dụng trong kỳ.

### 13. Nguồn vốn kinh doanh - quỹ

Nguồn vốn kinh doanh của Công ty bao gồm:

- Vốn đầu tư của chủ sở hữu: được ghi nhận theo số thực tế đã đầu tư của các cổ đông.
- Thặng dư vốn cổ phần: chênh lệch do phát hành cổ phiếu cao hơn mệnh giá.
- Vốn khác: hình thành do bổ sung từ kết quả hoạt động kinh doanh, giá trị các tài sản được tặng, biếu, tài trợ và đánh giá lại tài sản.

## **CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG**

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ**

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất** (tiếp theo)

---

Các quỹ được trích lập và sử dụng theo Điều lệ Công ty.

### **14. Cổ phiếu quỹ**

Khi cổ phần trong vốn chủ sở hữu được mua lại, khoản tiền trả bao gồm cả các chi phí liên quan đến giao dịch được ghi nhận là cổ phiếu quỹ và được phản ánh là một khoản giảm trừ trong vốn chủ sở hữu.

### **15. Cổ tức**

Cổ tức được ghi nhận là nợ phải trả trong kỳ cổ tức được công bố.

### **16. Thuế thu nhập doanh nghiệp**

Các Công ty trong Tập đoàn có nghĩa vụ nộp thuế thu nhập doanh nghiệp với thuế suất 28% trên thu nhập chịu thuế.

Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp trong kỳ bao gồm thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại.

Thuế thu nhập hiện hành là khoản thuế được tính dựa trên thu nhập chịu thuế trong kỳ với thuế suất áp dụng tại ngày cuối kỳ. Thu nhập chịu thuế chênh lệch so với lợi nhuận kế toán là do điều chỉnh các khoản chênh lệch tạm thời giữa thuế và kế toán cũng như điều chỉnh các khoản thu nhập và chi phí không phải chịu thuế hay không được khấu trừ.

Thuế thu nhập hoãn lại là khoản thuế thu nhập doanh nghiệp sẽ phải nộp hoặc sẽ được hoàn lại do chênh lệch tạm thời giữa giá trị ghi sổ của tài sản và nợ phải trả cho mục đích Báo cáo tài chính và các giá trị dùng cho mục đích thuế. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả được ghi nhận cho tất cả các khoản chênh lệch tạm thời chịu thuế. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại chỉ được ghi nhận khi chắc chắn trong tương lai sẽ có lợi nhuận tính thuế để sử dụng những chênh lệch tạm thời được khấu trừ này.

Giá trị ghi sổ của tài sản thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại được xem xét lại vào ngày kết thúc năm tài chính và sẽ được ghi giảm đến mức đảm bảo chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế cho phép lợi ích của một phần hoặc toàn bộ tài sản thuế thu nhập hoãn lại được sử dụng.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại và thuế thu nhập hoãn lại phải trả được xác định theo thuế suất dự tính sẽ áp dụng cho năm tài sản được thu hồi hay nợ phải trả được thanh toán dựa trên các mức thuế suất có hiệu lực tại ngày kết thúc năm tài chính. Thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận trong Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh trừ khi liên quan đến các khoản mục được ghi thẳng vào vốn chủ sở hữu khi đó thuế thu nhập doanh nghiệp sẽ được ghi thẳng vào vốn chủ sở hữu.

### **17. Nguyên tắc chuyển đổi ngoại tệ**

Các nghiệp vụ phát sinh bằng ngoại tệ được chuyển đổi theo tỷ giá tại ngày phát sinh nghiệp vụ. Số dư các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ cuối kỳ được qui đổi theo tỷ giá tại ngày cuối kỳ.

Chênh lệch tỷ giá phát sinh trong kỳ và chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ cuối kỳ được ghi nhận vào thu nhập hoặc chi phí trong kỳ.

### **18. Nguyên tắc ghi nhận doanh thu**

## CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

### BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất** (tiếp theo)

Khi bán hàng hóa doanh thu được ghi nhận khi phần lớn rủi ro và lợi ích gắn liền với việc sở hữu hàng hóa đó được chuyển giao cho người mua và không còn tồn tại yếu tố không chắc chắn đáng kể liên quan đến việc thanh toán tiền, chi phí kèm theo hoặc khả năng hàng bán bị trả lại.

Khi cung cấp dịch vụ, doanh thu được ghi nhận khi không còn những yếu tố không chắc chắn đáng kể liên quan đến việc thanh toán tiền hoặc chi phí kèm theo. Trường hợp dịch vụ được thực hiện trong nhiều kỳ kế toán thì việc xác định doanh thu trong từng kỳ được thực hiện căn cứ vào tỷ lệ hoàn thành dịch vụ tại ngày kết thúc năm tài chính.

Tiền lãi, cổ tức và lợi nhuận được chia được ghi nhận khi Công ty có khả năng thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch và doanh thu được xác định tương đối chắc chắn. Tiền lãi được ghi nhận trên cơ sở thời gian và lãi suất từng kỳ. Cổ tức và lợi nhuận được chia được ghi nhận khi cổ đông được quyền nhận cổ tức hoặc các bên tham gia góp vốn được quyền nhận lợi nhuận từ việc góp vốn.

#### 19. Bên liên quan

Các bên được coi là liên quan nếu một bên có khả năng kiểm soát hoặc có ảnh hưởng đáng kể đối với bên kia trong việc ra quyết định các chính sách tài chính và hoạt động.

Giao dịch với các bên có liên quan trong năm được trình bày ở thuyết minh VIII.2.

### V. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN HỢP NHẤT

#### 1. Tiền và các khoản tương đương tiền

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Tiền mặt	727.627.138	1.544.936.609
Tiền gửi ngân hàng	7.280.059.925	9.230.663.533
<b>Cộng</b>	<b>8.007.687.063</b>	<b>10.775.600.142</b>

#### 2. Đầu tư ngắn hạn

Khoản đầu tư chứng khoán ngắn hạn.

#### 3. Dự phòng giảm giá đầu tư ngắn hạn

Dự phòng giảm giá đầu tư chứng khoán ngắn hạn.

#### 4. Các khoản phải thu ngắn hạn

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Phải thu khách hàng	937.251.424.632	922.358.384.347
Trả trước cho người bán	6.962.596.275	6.010.957.223
Phải thu nội bộ		0
Phải thu khác	18.594.389.196	13.400.761.798
Dự phòng phải thu khó đòi	(4.028.369.082)	(4.028.369.082)
<b>Cộng</b>	<b>958.780.041.021</b>	<b>937.741.734.286</b>

**CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG**

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ**

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất** (tiếp theo)**5. Hàng tồn kho**

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Hàng mua đang đi trên đường		427.466.685
Nguyên liệu, vật liệu	218.804.893.077	197.392.224.510
Công cụ, dụng cụ	392.614.126	295.063.993
Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang	44.286.774.524	39.288.773.371
Thành phẩm	59.916.043.299	80.578.451.780
Hàng hóa	39.377.868.529	31.960.964.929
<b>Cộng</b>	<b>362.778.193.555</b>	<b>349.942.945.268</b>

**6. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho**

Số đầu năm	1.354.130.189
Trích lập dự phòng trong năm	-
Hoàn nhập dự phòng	-
<b>Số cuối năm</b>	<b>1.354.130.189</b>

**7. Chi phí trả trước ngắn hạn**

	<u>Số đầu năm</u>	<u>Tăng trong kỳ</u>	<u>Kết chuyển vào chi phí SXKD trong kỳ</u>	<u>Số cuối kỳ</u>
Chi phí trả trước ngắn hạn khác	2.105.002.600	5.244.207.261	3.605.159.241	3.744.050.620
<b>Cộng</b>	<b>2.105.002.600</b>	<b>5.244.207.261</b>	<b>3.605.159.241</b>	<b>3.744.050.620</b>

**8. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước**

Các khoản phải nộp khác nộp thừa.

**9. Tài sản ngắn hạn khác**

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Tạm ứng	7.702.422.976	10.278.199.593
Các khoản cầm cố, ký quỹ, ký cược ngắn hạn	303.612.214	226.893.414
Tài sản khác	186.300.944	186.300.944
<b>Cộng</b>	<b>8.192.336.134</b>	<b>10.691.393.951</b>

**10. Tăng, giảm tài sản cố định hữu hình**

	<u>Nguyên giá</u>	<u>Giá trị hao mòn</u>	<u>Giá trị còn lại</u>
Số đầu năm	284.977.374.717	168.350.821.657	116.626.553.060
Tăng trong năm	15.752.040.980	18.170.388.074	(2.418.347.094)
Giảm trong năm	0	0	
<b>Số cuối kỳ</b>	<b>300.729.415.697</b>	<b>186.521.209.731</b>	<b>114.208.205.966</b>

**CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG**

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ**

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất (tiếp theo)****11. Tăng, giảm tài sản cố định vô hình**

	Nguyên giá	Giá trị hao mòn	Giá trị còn lại
Số đầu năm	27.736.381.105	1.864.104.728	25.872.276.377
Tăng trong năm	15.738.300	205.519.086	(189.780.786)
Giảm trong năm	0	0	
<b>Số cuối kỳ</b>	<b>27.752.119.405</b>	<b>2.069.623.814</b>	<b>25.682.495.591</b>

**12. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang**

Chi phí	Số đầu năm	Chi phí phát sinh trong kỳ	Kết chuyển sang TSCĐ	Kết chuyển khác	Số cuối kỳ
Mua sắm TSCĐ		9.114.000		9.114.000	-
Xây dựng cơ bản dở dang	9.041.927.917	3.510.047.765	6.003.959.193	1.616.223.797	4.931.792.692
Sửa chữa lớn TSCĐ	461.732.116	378.416.438		703.707.367	136.441.187
<b>Cộng</b>	<b>9.503.660.033</b>	<b>3.897.578.203</b>	<b>6.003.959.193</b>	<b>2.329.045.164</b>	<b>5.068.233.879</b>

**13. Đầu tư dài hạn khác**

Khoản đầu tư dài hạn.

**14. Chi phí trả trước dài hạn**

Chi phí	Số đầu năm	Chi phí phát sinh trong năm	Kết chuyển chi phí SXKD trong năm	Số cuối năm
Chi phí trả trước dài hạn	8.433.427.923	147.314.843	3.312.289.262	5.268.453.404
<b>Cộng</b>	<b>8.433.427.923</b>	<b>147.314.843</b>	<b>3.312.289.362</b>	<b>5.268.453.404</b>

**15. Tài sản dài hạn khác**

Các khoản ký quỹ, ký cược dài hạn.

**16. Vay và nợ ngắn hạn**

	Số cuối kỳ	Số đầu năm
Vay ngắn hạn ngân hàng	199.388.171.719	181.246.027.501
Vay ngắn hạn các tổ chức và cá nhân khác	150.000.000	150.000.000
Vay cán bộ công nhân viên		
Vay dài hạn đến hạn trả	336.279.448.176	342.828.471.243
<b>Cộng</b>	<b>535.817.619.895</b>	<b>524.224.498.744</b>

**CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG**

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ**

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất (tiếp theo)****17. Phải trả cho người bán**

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Phải trả người bán	62.345.715.693	53.565.594.629
Người mua trả tiền trước	7.450.807.536	4.459.999.291
<b>Cộng</b>	<b>69.796.523.229</b>	<b>58.025.593.920</b>

**18. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước**

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Thuế GTGT hàng bán nội địa	349.402.970	359.881.816
Thuế GTGT hàng nhập khẩu	(1.954.000)	-
Thuế xuất, nhập khẩu	(727.334.379)	(446.588.726)
Thuế thu nhập doanh nghiệp	(23.135.246.656)	(23.380.454.451)
Thuế thu nhập cá nhân	946.145.819	343.233.754
Thuế nhà đất, tiền thuê đất	-	-
Các loại thuế khác	(2.118.624)	13.773.858
Các khoản phải nộp khác (*)	(17.252.481)	(17.252.481)
<b>Cộng</b>	<b>(22.588.357.351)</b>	<b>(23.127.406.230)</b>

(\*)Thuế và các khoản khác nộp thừa được trình bày ở chỉ tiêu Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước (thuyết minh V.11).

***Thuế giá trị gia tăng***

Công ty nộp thuế giá trị gia tăng theo phương pháp khấu trừ. Thuế suất thuế giá trị gia tăng cho hàng xuất khẩu là 0%. hàng tiêu thụ trong nước là 10%.

***Thuế thu nhập doanh nghiệp***

Xem thuyết minh IV.17.

Thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp trong năm được dự tính như sau:

	<u>Năm nay</u>	<u>Năm trước</u>
Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế		2.077.340.951
Các khoản điều chỉnh tăng, giảm lợi nhuận kế toán để xác định lợi nhuận chịu thuế thu nhập doanh nghiệp		
- Các khoản điều chỉnh tăng		556.639.023
- Các khoản điều chỉnh giảm		(27.751.494.921)
Tổng thu nhập chịu thuế		(25.117.514.947)
Thuế suất thuế thu nhập doanh nghiệp		28%
<b>Thuế thu nhập doanh nghiệp dự tính phải nộp</b>		-
<b>Thuế thu nhập doanh nghiệp được miễn, giảm</b>		-
<b>Điều chỉnh thuế thu nhập doanh nghiệp các năm trước</b>		<b>147.235.624</b>
<b>Tổng chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành</b>		<b>147.235.624</b>

## CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

### BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất** (tiếp theo)

#### *Các loại thuế khác*

Công ty kê khai và nộp theo qui định.

#### **19. Phải trả người lao động**

Tiền lương phải trả người lao động.

#### **20. Chi phí phải trả**

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Chi phí hoa hồng môi giới hàng xuất khẩu Cuba	8.819.254.788	8.819.254.788
Chi phí lãi vay ngân hàng	57.612.792.794	54.413.052.913
Chi phí phải trả khác	700.433.151	388.438.585
<b>Cộng</b>	<b>67.132.480.733</b>	<b>63.620.746.286</b>

#### **21. Các khoản phải trả, phải nộp khác**

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Kinh phí công đoàn	1.250.396.544	1.578.919.563
Bảo hiểm xã hội, bảo hiểm y tế	397.944.618	422.300.872
Tiền cổ tức phải trả	1.670.365.665	1.670.365.665
Các khoản phải trả khác	54.732.083.621	57.144.797.211
<b>Cộng</b>	<b>58.050.790.448</b>	<b>60.816.383.311</b>

#### **22. Vay và nợ dài hạn**

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Vay dài hạn ngân hàng	178.940.201.200	181.514.687.643
Vay dài hạn các tổ chức và cá nhân khác		1.665.930.680
<b>Cộng</b>	<b>178.940.201.200</b>	<b>183.180.618.323</b>

#### **23. Vốn đầu tư của chủ sở hữu**

##### *Chi tiết vốn đầu tư của chủ sở hữu*

	<u>Số cuối kỳ</u>	<u>Số đầu năm</u>
Vốn đầu tư của Nhà nước	38.464.800.000	38.464.800.000
Vốn góp của các cổ đông	149.503.200.000	149.503.200.000
Thặng dư vốn cổ phần	400.673.465.475	400.673.465.475
Cổ phiếu quỹ	(3.315.000.000)	(3.315.000.000)
<b>Cộng</b>	<b>585.326.465.475</b>	<b>585.326.465.475</b>

#### *Cổ phiếu*

	<u>Năm nay</u>	<u>Năm trước</u>
Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành	18.796.800	18.796.800
Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng	18.796.800	18.796.800
- Cổ phiếu phổ thông	18.513.800	18.513.800

## CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

### BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất (tiếp theo)**

	<u>Năm nay</u>	<u>Năm trước</u>
- Cổ phiếu ưu đãi cổ tức	283.000	283.000
Số lượng cổ phiếu được mua lại	(35.000)	(35.000)
- Cổ phiếu phổ thông	(35.000)	(35.000)
- Cổ phiếu ưu đãi cổ tức	-	-
Số lượng cổ phiếu đang lưu hành	18.761.800	18.761.800
- Cổ phiếu phổ thông (lưu hành thực tế)	18.478.800	18.478.800
- Cổ phiếu ưu đãi cổ tức (hạn chế chuyển nhượng)	283.000	283.000

Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành: 10.000 VND.

#### **Mục đích trích lập quỹ đầu tư phát triển, quỹ dự phòng tài chính**

Quỹ đầu tư phát triển được dùng để bổ sung vốn điều lệ của Công ty.

Quỹ dự phòng tài chính được dùng để:

- Bù đắp những tổn thất, thiệt hại về tài sản, công nợ không đòi được xảy ra trong quá trình kinh doanh;
- Bù đắp khoản lỗ của Công ty theo quyết định của Hội đồng quản trị

#### **24. Quỹ khen thưởng, phúc lợi**

Số đầu năm	17.064.212.631
Tăng do trích lập từ lợi nhuận	138.704.186
Chi quỹ trong năm	5.709.399.963
<b>Số cuối năm</b>	<b>11.493.516.854</b>

#### **25. Nguồn kinh phí**

Số đầu năm	4.900.433.251
Nguồn kinh phí được cấp trong năm	6.264.960
Chi sự nghiệp	
<b>Số cuối năm</b>	<b>4.906.698.211</b>

### **VI. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH HỢP NHẤT**

#### **1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ**

	<u>Kỳ này</u>	<u>Năm trước</u>
Tổng doanh thu	90.829.906.092	390.005.996.884
Các khoản giảm trừ doanh thu:	4.590.534.293	(9.941.851.638)
- Chiết khấu hàng bán	0	(5.044.594.412)
- Hàng bán bị trả lại	4.590.534.293	(4.897.257.226)
<b>Doanh thu thuần</b>	<b>86.239.371.799</b>	<b>380.064.145.246</b>

## CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất (tiếp theo)

### 2. Giá vốn hàng bán

	Kỳ này	Năm trước
Giá vốn bán thành phẩm	75.787.408.187	339.452.655.680
<b>Cộng</b>	<b>75.787.408.187</b>	<b>339.452.655.680</b>

### 3. Doanh thu hoạt động tài chính

	Kỳ này	Năm trước
Lãi tiền gửi ngân hàng	93.131.145	1.029.804.879
Doanh thu hoạt động tài chính	4.078.379.525	46.904.179.215
Lãi chênh lệch tỷ giá hối đoái	15.336.009	43.554.921.229
<b>Cộng</b>	<b>4.186.846.679</b>	<b>91.488.905.323</b>

### 4. Chi phí tài chính

	Kỳ này	Năm trước
Chi phí lãi vay	1.482.671.714	49.520.256.088
Chi phí dự phòng đầu tư chứng khoán	-	10.430.000.000
Lỗ chênh lệch tỷ giá	465.191.754	20.075.217.193
<b>Cộng</b>	<b>1.947.863.468</b>	<b>80.025.473.281</b>

### 5. Chi phí bán hàng

	Kỳ này	Năm trước
Chi phí nhân viên bán hàng	1.823.747.733	4.083.661.929
Chi phí vật liệu	64.199.252	508.087.518
Chi phí khấu hao	57.117.540	391.879.183
Chi phí dịch vụ mua ngoài	2.126.617.011	28.543.562.642
Chi phí khác	4.694.438.346	13.907.789.190
<b>Cộng</b>	<b>8.766.119.882</b>	<b>47.434.980.462</b>

### 6. Chi phí quản lý doanh nghiệp

	Kỳ này	Năm trước
Chi phí nhân viên quản lý	2.706.548.389	7.507.779.164
Chi phí đồ dùng văn phòng	362.175.946	949.730.741
Chi phí khấu hao	607.550.001	2.500.373.214
Chi phí dự phòng	152.262.075	
Thuế phí, lệ phí	147.616.030	1.169.034.876
Chi phí dịch vụ mua ngoài	1.692.855.775	8.540.785.150
Chi phí khác	1.061.093.488	7.996.712.084
<b>Cộng</b>	<b>6.730.101.704</b>	<b>28.664.415.229</b>

## CÔNG TY CỔ PHẦN BÓNG ĐÈN ĐIỆN QUANG

Địa chỉ: 121-123-125 Hàm Nghi, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, TP. Hồ Chí Minh

### BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT GIỮA NIÊN ĐỘ

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2009

**Bản thuyết minh Báo cáo tài chính hợp nhất (tiếp theo)**

---

#### 7. Thu nhập khác

	<u>Kỳ này</u>	<u>Năm trước</u>
Thu nhượng bán tài sản cố định thanh lý		20.732.050.767
Thu nhập khác	<u>6.496.615.111</u>	<u>25.733.309.129</u>
<b>Cộng</b>	<b><u>6.496.615.111</u></b>	<b><u>46.465.359.896</u></b>

#### 8. Chi phí khác

	<u>Kỳ này</u>	<u>Năm trước</u>
Giá trị còn lại tài sản cố định thanh lý		19.921.756.311
Chi phí khác	<u>62.377.752</u>	<u>65.267.453</u>
<b>Cộng</b>	<b><u>62.377.752</u></b>	<b><u>19.987.023.764</u></b>

TP. Hồ Chí Minh, ngày 20 tháng 10 năm 2009

---

**LÊ THỊ KIM CHI**  
Người lập biểu

---

**DƯƠNG HỒ THẮNG**  
Kế toán trưởng

---

**HỒ THỊ KIM THOA**  
Tổng Giám đốc